



Mechelen , le 1^{er} novembre 2017.

Chers Adhérents,

Madame,

Monsieur,

J'ai le plaisir de vous convier à notre prochaine conférence donnée par le Docteur William Chew ,

Le samedi 25 novembre 2017, à 11h, à la ferme du Dernier Quartier général de Napoléon, chaussée de Bruxelles 66, 1472 Genappe.

**“Yankees visit the European Home of Liberty:
Revolutionary Politics as experienced by American
Travellers, 1780-1815.**

(Visite des Yankees (citoyens des EEU du Nord) à l'Europe liberale; une vue sur la vie politique de l'époque de la Révolution par des voyageurs Américains, 1780-1815).

During the revolutionary and Napoleonic period, some 10,000 Americans traveled to and sojourned in France, for various reasons ranging from business to diplomacy to tourism. Many have left travel accounts, autobiographies, diaries or letters relating their experience. These “ego-documents” provide insight into how Americans perceived the French during a key period of political and social transition for both nations. Dr Chew's lecture will analyze and explain these sources, relate them to the context of Franco-American relations, and suggest that the attitudes they reveal are in many ways still prevalent today.

Délégation de **Belgique**

BONHEIDENSTEENWEG 25 2812 MUIZEN-MECHELEN

Tél. : 00 32 475 747 047 Courriel. : belgique.delegation@gmail.com

www.souvenirnapoleonien.org

Association reconnue d'utilité publique par décret du 5 novembre 1982



Le Souvenir napoléonien
Société française d'histoire napoléonienne



Daguerreotype (1843) du 6^{ème} président des EEU. John Quincy Adams.(1767-1848).

Au courant de la période de la Révolution, le Consulat et l'Empire environs 10.000 citoyens américains ont voyagés et séjournés en France pour des raisons diverses, diplomatiques, affaires et tourisme.

Certains nous ont laissés des mémoires et documents relatif à leurs expériences vécues en France.

Ces écrits nous ont laissés la perception de la vue des Américains sur les Français pendant cette période de transition politique et sociale des deux nations.

Le Docteur William Chew analysera et expliquera pendant sa conférence les sources relative aux relations Franco-Américaines et en déduit que beaucoup de ces perceptions sont toujours d'actualité.

La conférence donnée en Américain est accompagnée d'un diaporama et vous pouvez poser vos questions en Anglais, Allemand, Français ou Néerlandais au Docteur Chew à l'issue de la manifestation.

Délégation de **Belgique**

BONHEIDENSTEENWEG 25 2812 MUIZEN-MECHELEN

Tél. : 00 32 475 747 047 Courriel. : belgique.delegation@gmail.com

www.souvenirnapoleonien.org

Association reconnue d'utilité publique par décret du 5 novembre 1982



Le Souvenir napoléonien
Société française d'histoire napoléonienne



Rembrandt Peale (1778- 1860), autoportrait. Peintre Américain.

Le professeur **William Chew** a vécu en Allemagne et aux Etas-Unis. Dipolomé en histoire contemporaine de l'Université de Tubingen, il a enseigné l'histoire pendant 30 ans à la Vrije Universiteit Brussel et à l'Universiteit Antwerpen. Jeune retraité, le docteur Chew est fellow de l'International Napoleonic Society, The Massena Association et a une passion pour l'écriture et la guitare. Il est également conférencier.

Il est impératif de vous inscrire avant le 23 novembre comme les places sont limitées.

Au plaisir de vous retrouver,
A bientôt,
Marina van der Auwera
Administratrice et déléguée pour la Belgique

Délégation de **Belgique**

BONHEIDENSTEENWEG 25 2812 MUIZEN-MECHELEN

Tél. : 00 32 475 747 047 Courriel. : belgique.delegation@gmail.com

www.souvenirnapoleonien.org

Association reconnue d'utilité publique par décret du 5 novembre 1982